

(1) Recipient			(2) Receipt notes			Delivery note																
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			MOPIT 180268928 5010911521			Process number 353666 (4) Shipping date 13/07/2020																
(5) Supplier and sender			(6) Freight		(7) Delivery (Is)		(8) Invoice no.															
GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried			<table border="1"> <tr> <td>prepaid</td> <td>carriage</td> </tr> <tr> <td>€</td> <td></td> </tr> </table>		prepaid	carriage	€		<table border="1"> <tr> <td>Freight car</td> <td>Forwarder</td> </tr> <tr> <td>Freight</td> <td>external</td> </tr> <tr> <td>Express</td> <td>own vehicle</td> </tr> <tr> <td>Express</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Mail</td> <td></td> </tr> </table>		Freight car	Forwarder	Freight	external	Express	own vehicle	Express		Mail		Invoice number (9) of	
prepaid	carriage																					
€																						
Freight car	Forwarder																					
Freight	external																					
Express	own vehicle																					
Express																						
Mail																						
(10) Your Ref	(11) Purchase order number	(15) Orderer addition	(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.															
413	550004319801	bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1					2128219															
(19) Shipping type		prepaid (20)	(21) Type of	(22) Shipping code		(23) Gross		Total weight kg (24) (24) Net														
Lorry				22085SK		780.645		669.65														
Shipping address							(26) Unloading point															
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl							14248															
Via dei Geranel, 21,			70026 Modugno (Bari)																			
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes																	
					Quantity (Is)	+ / -	Notes															
	2516272880	2516272880 Abtriebswelle 1	345	Pcs																		
	GRUNDPALLETTE	2516272880 " INDEX B " Lot: F-103516 5	1	Pcs																		
	DECKEL	70A 11394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs																		
	251-VCISACK	70A 11394 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs																		
	43975	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my	7	Pcs																		
	GRUNDPALLETTE	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./	1	Pcs																		
	DECKEL	70A 11394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs																		
	251-VCISACK	70A 11394 Unvirsaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs																		
	43975	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my	6	Pcs																		
		Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./																				
	Delivery terms	DDP - Delivered duty paid			KUEHNE + NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 345 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità imballi: 24 (159 + 186) Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 15/07/2020 Firma:																	
(42) Receipt notes		(43) Quantity check		(44) Quality inspection/inspection report		(45) Recipient		(46) Invoice verification														
Date																						
Name/																						

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45012975 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI			
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 13.07.2020				18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 353665-353667,							
6 Zeichen und Nummern	7 Anzahl der Packstücke 19	8 Art der Verpackung GRUNDPALLETTE	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 16581,00 16581,00	12 Umfang in m³
							
Bez. S. Nr. 9	Gefahrzettelnummer-Nr.	UN-Nummer UN	Verp.-Gruppe	19 Zu zahlen vom:	Absender	Währung	Empfänger
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				Fracht			
				Ermäßigung	-		
				Zwischensumme			
				Zuschläge			
				Nebengebühren			
				Sonstiges	+		
				Zu zahlende Gesamtsumme			
14 Rückerstattung							
15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei				20 Besondere Vereinbarungen			
21 Ausgefertigt in Prievidza am 13.07.2020				24 Gutempfänger (Name, Anschrift, Land) KUEHNELNACHT S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)			
22  GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza ICO: 30 223 300 IČ DIČ: SK2020466734 (10)				23  MATYO s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 ICO: 38 346 730 (11)			
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender			
von bis km				Art Anzahl Kein Tausch Tausch			
				Euro-Palette			
				Gitterbox-Palette			
				Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				Paletten-Empfänger			
				Art Anzahl Kein Tausch Tausch			
				Euro-Palette			
				Gitterbox-Palette			
				Einfach-Palette			
27 Amtliches Kennzeichen Kfz PD375EM.RD028YG Anhänger				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			
Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift							
Benutzte Genehmigung Nr.				☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT			